

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Order Acknowledging Receipt of the Assessments Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act Décret accusant réception des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la Loi

SI/2017-30 TR/2017-30

Current to September 11, 2021

À jour au 11 septembre 2021

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 11, 2021. Any amendments that were not in force as of September 11, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité - règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 11 septembre 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 11 septembre 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

TABLE OF PROVISIONS

Order Acknowledging Receipt of the Assessments Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act

SCHEDULE

TABLE ANALYTIQUE

Décret accusant réception des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la Loi

ANNEXE

Registration SI/2017-30 June 14, 2017

SPECIES AT RISK ACT

Order Acknowledging Receipt of the Assessments Done Pursuant to Subsection 23(1) of the Act

P.C. 2017-561 June 2, 2017

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of the Environment, acknowledges receipt, on the making of this Order, of the assessments done pursuant to subsection 23(1) of the *Species at Risk Act*^e by the Committee on the Status of Endangered Wildlife in Canada (COSEWIC) with respect to the species set out in the annexed schedule.

Enregistrement TR/2017-30 Le 14 juin 2017

LOI SUR LES ESPÈCES EN PÉRIL

Décret accusant réception des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la Loi

C.P. 2017-561 Le 2 juin 2017

Sur recommandation de la ministre de l'Environnement, Son Excellence le Gouverneur général en conseil accuse réception, par la prise du présent décret, des évaluations faites conformément au paragraphe 23(1) de la *Loi sur les espèces en péril*^a par le Comité sur la situation des espèces en péril au Canada (COSEPAC) relativement aux espèces mentionnées à l'annexe ci-après.

Current to September 11, 2021 À jour au 11 septembre 2021

^a S.C. 2002, c. 29

^a L.C. 2002, ch. 29

SCHEDULE

Extirpated Species

Amphibians

Salamander, Eastern Tiger (Ambystoma tigrinum) Carolinian population

Salamandre tigrée de l'Est population carolinienne

Endangered Species

Amphibians

Salamander, Eastern Tiger (Ambystoma tigrinum) Prairie population

Salamandre tigrée de l'Est population des Prairies

Salamander, Western Tiger (Ambystoma mavortium) Southern Mountain population

Salamandre tigrée de l'Ouest population des montagnes du Sud

Reptiles

Massasauga (Sistrurus catenatus) Carolinian population Massasauga population carolinienne

Arthropods

Clubtail, Riverine (Stylurus amnicola) Great Lakes Plains population

Gomphe riverain population des plaines des Grands

Skipper, Dakota (*Hesperia dacotae*) *Hespérie du Dakota*

Plants

Braya, Fernald's (*Braya fernaldii*) Braya de Fernald

Braya, Hairy (*Braya pilosa*) *Braya poilu*

Draba, Yukon (*Draba yukonensis*) *Drave du Yukon*

Gentian, Plymouth (Sabatia kennedyana) Sabatie de Kennedy

Goldenrod, Showy (Solidago speciosa) Great Lakes Plains population

Verge d'or voyante population des plaines des Grands

Lewisia, Tweedy's (*Lewisiopsis tweedyi*) *Léwisie de Tweedy*

Threatened Species

Mammals

Prairie Dog, Black-tailed (*Cynomys Iudovicianus*) Chien de prairie

ANNEXE

Espèces disparues du pays

Amphibiens

Salamandre tigrée de l'Est (*Ambystoma tigrinum*) population carolinienne

Salamander, Eastern Tiger Carolinian population

Espèces en voie de disparition

Amphibiens

Salamandre tigrée de l'Est (Ambystoma tigrinum) population des Prairies

Salamander, Eastern Tiger Prairie population

Salamandre tigrée de l'Ouest (Ambystoma mavortium) population des montagnes du Sud

Salamander, Western Tiger Southern Mountain population

Reptiles

Massasauga (Sistrurus catenatus) population carolinienne

Massasauga Carolinian population

Arthropodes

Gomphe riverain (Stylurus amnicola) population des plaines des Grands Lacs

Clubtail, Riverine Great Lakes Plains population

Hespérie du Dakota (*Hesperia dacotae*) *Skipper, Dakota*

Plantes

Braya de Fernald (*Braya fernaldii*) *Braya, Fernald's*

Braya poilu (*Braya pilosa*)

Braya, Hairy

Drave du Yukon (Draba yukonensis)

Draba, Yukon

Léwisie de Tweedy (Lewisiopsis tweedyi)

Lewisia, Tweedy's

Sabatie de Kennedy (Sabatia kennedyana)

Gentian, Plymouth

Verge d'or voyante (Solidago speciosa) population des plaines des Grands Lacs

Goldenrod, Showy Great Lakes Plains population

Espèces menacées

Mammifères

Chien de prairie (*Cynomys Iudovicianus*) *Prairie Dog, Black-tailed*

Amphibians

Frog, Rocky Mountain Tailed (Ascaphus montanus)
Grenouille-à-queue des Rocheuses

Reptiles

Massasauga (Sistrurus catenatus) Great Lakes/ St. Lawrence population

Massasauga population des Grands Lacs et du Saint-Laurent

Arthropods

Tiger Beetle, Gibson's Big Sand (Cicindela formosa gibsoni)

Cicindèle à grandes taches de Gibson

Plants

Goldenrod, Showy (Solidago speciosa) Boreal population Verge d'or voyante population boréale

Locoweed, Hare-footed (Oxytropis lagopus) Oxytrope patte-de-lièvre

Pepperbush, Sweet (Clethra alnifolia) Clèthre à feuilles d'aulne

Lichens

Waterfan, Eastern (*Peltigera hydrothyria*) Peltigère éventail d'eau de l'Est

Special Concern

Mammals

Badger taxus subspecies, American (Taxidea taxus taxus) Blaireau d'Amérique de la sous-espèce taxus

Amphibians

Salamander, Wandering (Aneides vagrans)
Salamandre errante

Salamander, Western Tiger (*Ambystoma mavortium*)
Prairie/Boreal population

Salamandre tigrée de l'Ouest population boréale et des Prairies

Reptiles

Turtle, Eastern Musk (Sternotherus odoratus)
Tortue musquée

Molluscs

Slug, Haida Gwaii (*Staala gwaii*) Limace de Haida Gwaii

Arthropods

Grasshopper, Greenish-white (*Hypochlora alba*) *Criquet de l'armoise*

Metalmark, Mormon (Apodemia mormo) Prairie population

Mormon population des Prairies

Amphibiens

Grenouille-à-queue des Rocheuses (Ascaphus montanus) Frog, Rocky Mountain Tailed

Reptiles

Massasauga (Sistrurus catenatus) population des Grands Lacs et du Saint-Laurent

Massasauga Great Lakes/St. Lawrence population

Arthropodes

Cicindèle à grandes taches de Gibson (*Cicindela formosa gibsoni*)

Tiger Beetle, Gibson's Big Sand

Plantes

Clèthre à feuilles d'aulne (Clethra alnifolia) Pepperbush, Sweet

Oxytrope patte-de-lièvre (Oxytropis lagopus) Locoweed, Hare-footed

Verge d'or voyante (Solidago speciosa) population boréale

Goldenrod, Showy Boreal population

Lichens

Peltigère éventail d'eau de l'Est (*Peltigera hydrothyria*) *Waterfan, Eastern*

Espèces préoccupantes

Mammifères

Blaireau d'Amérique de la sous-espèce taxus (Taxidea taxus taxus)

Badger taxus subspecies, American

Amphibiens

Salamandre errante (*Aneides vagrans*)
Salamander, Wandering

Salamandre tigrée de l'Ouest (*Ambystoma mavortium*) population boréale et des Prairies

Salamander, Western Tiger Prairie/Boreal population

Reptiles

Tortue musquée (Sternotherus odoratus) Turtle, Eastern Musk

Mollusques

Limace de Haida Gwaii (Staala gwaii) Slug, Haida Gwaii

Arthropodes

Criquet de l'armoise (*Hypochlora alba*) *Grasshopper, Greenish-white*

Gnaphose de Snohomish (*Gnaphosa snohomish*) Spider, Georgia Basin Bog

Mormon (*Apodemia mormo*) population des Prairies *Metalmark, Mormon Prairie population*

Spider, Georgia Basin Bog (*Gnaphosa snohomish*) Gnaphose de Snohomish

Plants

Aster, Crooked-stem (Symphyotrichum prenanthoides)
Aster fausse-prenanthe

Aster, Nahanni (Symphyotrichum nahanniense) Aster de la Nahanni

Pennywort, Water (*Hydrocotyle umbellata*) *Hydrocotyle à ombelle*

Lichens

Waterfan, Western (*Peltigera gowardii*) Peltigère éventail d'eau de l'Ouest

Plantes

Aster de la Nahanni (*Symphyotrichum nahanniense*) *Aster, Nahanni*

Aster fausse-prenanthe (Symphyotrichum prenanthoides)
Aster, Crooked-stem

Hydrocotyle à ombelle (*Hydrocotyle umbellata*) *Pennywort, Water*

Lichens

Peltigère éventail d'eau de l'Ouest (*Peltigera gowardii*) Waterfan, Western